

**Bewerbungsformular**

für das Stipendium der Hochschule Osnabrück und der Stadt Osnabrück zur Teilnahme am Internationalen Sommersprachkurs der Hochschule Osnabrück

Application Form

Scholarship for a place at an International Summer Language School at the University of Applied Sciences in Osnabrück.

Awarded by the University of Applied Sciences and Osnabrück Council

Name / Surname: _____ Vorname / Name: _____

Männlich / Male weiblich / Female

Alter / Age: _____ Jahre / years

geboren am / born on _____ in / in _____

Adresse / Address: _____

Telefon / Telephone: _____

e-mail / Email: _____

Schulabschluss / School Qualifications with dates (summary):

_____ Datum / Date: _____

Hochschule (Name der Hochschule, Fach, wievielles Semester/Jahr)/

University (Name of university, degree course, current semester):

Berufstätigkeit / Employment: _____

Deutschkenntnisse / German language skills

gar keine / none

Grundstufe / basic

Mittelstufe / intermediate

Oberstufe / advanced

Aufenthalte in Deutschland / *Time spent in Germany:*

Wie oft / *How often* _____ Wie lange / *How long* _____

Zu welchem Zweck / *Reason:*

Kurzdarstellung der Motivation (Zusammenfassung der ausführlichen Darstellung)/

Brief reason for application (summary of letter of motivation):

Bitte fügen Sie der Bewerbung bei:

Darstellung der Motivation zur Teilnahme am Kurs

Lebenslauf

Leistungsübersicht (bei Schülern und Studierenden)

Gutachten

Please enclose the following with your application:

Letter of motivation

CV

Proof of qualifications (copies of certificates) or overview of modules/courses (for those still in education)

References (in written format)

A “Hochschule” Osnabrück juntamente com a cidade de Osnabrück, oferece às cidades geminadas Angers, Canakkale, Derby, Haarlem, Hefei, Twer e Vila Real uma bolsa de estudo para poder participar no 20º curso internacional de língua alemã da “Hochschule” Osnabrück no verão 2012.

O curso internacional da „Fachhochschule“ Osnabrück realiza-se do dia 20 de agosto até dia 17 de setembro 2012. Serão dadas 90 horas de ensino e estudo intensivo de alemão. Haverá vários níveis de ensino, como por exemplo especialização nos sectores de alemão em geral, económico e técnico. Depois das aulas há a possibilidade, à tarde ou fins-de-semana, de participar em discursos, visitas a algumas empresas ou então, fazer parte em alguns eventos de desporto. No final do curso haverá uma visita guiada de 4 dias a Berlim e Potsdam. O curso dirige-se a estudantes ou pessoas que exercem uma profissão com alguma ou sem experiência e conhecimentos da língua alemã. Informações pormenorizadas poderão dar as seguintes páginas:

www.io.fh-osnabrueck.de/sommersprachkurs.html ou então
www.io.fh-osnabrueck.de/german_language.html

A bolsa de estudo assume o compromisso de pagar todos os custos do curso, estadia e seguro de enfermidade. Para cada cidade haverá uma bolsa de estudo. A candidatura está aberta a todas as pessoas que queiram aprender a língua alemã ou aperfeiçoar a mesma. Para a candidatura não é obrigatório ter conhecimentos. A idade mínima será de 18 anos.

A candidatura deverá dar entrada em mão, via e-mail ou por correio até dia 30 de março 2012 no seguinte gabinete:

Claudia Rodrigues Araújo
Serviço de Relações Internacionais
Gabinete de Comunicação e Informação
Câmara Municipal de Vila Real
Av. Carvalho Araújo
5000-657 Vila Real
Telf: (00 351) 259 308 100
Fax: (00 351) 259 308 161
e-mail: ri@cm-vilareal.pt ou claudiaaraujo@cm-vilareal.pt

Terão que ser enviados os seguintes documentos em alemão ou inglês:

1. ficha de candidatura;
2. apresentação dos motivos em pormenor que levam a participar neste curso (max.2 páginas);
3. curriculum vitae;
4. prova de aproveitamento de estudos (só alunos e estudantes);
5. recomendação/relatório de um professor universitário (aluno/estudante) ou entidade patronal (trabalhador).
(Qualificação pessoal e profissional do concorrente? Desde quando e de onde conhece o concorrente? Avaliação profissional e pessoal do concorrente? Quais as vantagens para o concorrente em fazer parte deste curso?)

Critérios de seleção:

Apresentação persuasiva do interesse em querer aprender a língua alemã, e porque é que é conveniente ou necessário participar neste curso.

Aproveitamento académico (estudantes) recomendação/ apoio da entidade patronal (trabalhador)

A decisão será apresentada na primeira quinzena de abril de 2012.

Mais Informações:

Claudia Rodrigues Araújo

Serviço de Relações Internacionais

Gabinete de Comunicação e Informação

Câmara Municipal de Vila Real

Av. Carvalho Araújo

5000-657 Vila Real

Telf: (00 351) 259 308 100

Fax: (00 351) 259 308 161

e-mail: ri@cm-vilareal.pt ou claudiaaraujo@cm-vilareal.pt